

No transportations of right-wing ideas!

On January 24th the so called Akademikerball, a ball for fraternities and other extreme Right groups, is supposed to take place in the Wiener Hofburg.

The ball offers a place to meet for members of the extreme right from all over Europe. There they are building networks and exchanging ideas. These persons stand openly for anti-Semitic, racist, sexist and homophobic contents. Hosted is the whole spectacle by the FPÖ. In the last years there were always officials of the FPÖ, like Heinz Christian Strache or Martin Graf, present by the ball.

Don't support this event – on Jan. 24th refuse to transport the guests of the Akademikerball to the Hofburg

How to recognize them? Male guests usually are wearing a typical cap and an multicolored sash around their torso.

Keine Beförderung von Rechtem Gedankengut!

Am 24. Jänner 2014 soll der sogenannte „Akademikerball“, ein Ball für Burschenschafter und andere extrem Rechte, wieder in den Räumen der Wiener Hofburg stattfinden.

Der Ball dient als Treffpunkt für Rechtsextreme aus ganz Europa um sich dort zu vernetzen und auszutauschen. Diese Leute stehen offen für antisemitische, rassistische, sexistische und homophobe Inhalte. Veranstaltet wird das ganze Spektakel von der FPÖ. Mit Heinz Christian Strache, Barbara Rosenkranz und Martin Graf, waren in den vergangenen Jahren auch immer hochrangige Funktionär_innen der Freiheitlichen Partei direkt beim Ball vertreten.

Unterstützen sie dieses Treffen nicht – Verweigern sie am 24.01.2014 Ballbesucher_innen die Fahrt zur Hofburg!

Woran sie diese Erkennen? Die männlichen Ballbesucher tragen meistens eine Kappe und ein mehrfarbiges Band am Oberkörper.

Ne dozvolite prevoz desničarskih ideja!

Takozvani Akademikerball, svečani skup bratstava i drugih ekstremnih desničara, najavljen je za 24. januar.

Ovaj bal okuplja članove ekstremnih desničarskih organizacija iz čitave evrope i omogućava im umrežavanje i razmenu ideja. Ove osobe zastupju anti-semitske, rasističke, seksističke i homofobične stavove, a sve to pod okriljem organizacije FPÖ. Poslednjih godina, skupu su prisustvovali zvaničnici FPÖ-a poput Hajnc-Kristijan Štrahea ili Martina Grafa.

Nemojte podržati ovaj skup! 24. Januara odbijte da prevezete goste Akademikerballa do Hofburga!

Kako ih prepoznati? Muškarci uglavnom nose prepoznatljive kape i šareni pojas preko grudi.

Faşist zihniyete hayir!

24 Ocak 2014 tarihinde „Akademikerball“, yani „üniversite mezunlari balosu“ adı altında düzenlenecek olan balo'nun, bu yılda Viyana Hofburg'da „Delikanlı Gençler Birliği“ (alm. Burschenschafter) ve bir kaç diğer aşırı sağcı gruplar ve partiler tarafından gerçekleştirilmesi planlanıyor.

Avrupa'daki aşırı sağcı grupların en kapsamlı buluşmalarından birine sahne olacak olan, FPÖ'nün üst düzey yetkililerinden Heinz-Christian Strache, Barbara Rosenkranz ve Martin Graf'ın da geçtiğimiz zaman da katıldıkları bir etkinlik, FPÖ (alm. Freiheitliche Partei Österreichs; tr. Avusturya Özgürlük Partisi) tarafından günümüze uyarlanmak ve normal kılınmak isteniyor. FPÖ'nün günümüzde halen ortaya koymakta olduğu ırkçı, antisemitist ve seksist söylem ve davranışlara karşı çıkma zamanıdır!

Sen de gel – Avrupa'nın en büyük aşırı sağcı buluşma toplantılarından birini hep birlikte engellememize yardım et!

Pas de transport des idées d'extrême-droite!

Le 24 janvier, le "Akademikerball" aura lieu dans la Hofburg a Vienne, un bal pour les membres des corporations étudiantes national-allemandes (Burschenschafter) et d'autres personnes de l'extrême droite.

Le bal serve comme un rendez-vous pour la communication et l'échange entre les personnes de l'extrême-droite de toute l'Europe. Ces gens sont ouvert pour les idées antisémites, racistes, sexistes et homophobes. Tout le spectacle est organisée par la FPÖ. Avec des gens comme Heinz-Christian Strache, Barbara Rosenkranz et Martin Graf, les années passées des représentants importants de la FPÖ ont participé au bal.

Ne supportez pas ce rendez-vous – le 24 janvier, refusez le trajet à la Hofburg (au premier arrondissement) aux visiteurs du bal!

Comment vous reconnaissez ceux? Les visiteurs masculins portent souvent un capuchon et un ruban de plusieurs couleurs sur le corps.